

Les subsides

CONTRE

Messieurs

Allmand
 Appoloni (M^{me})
 Axworthy
 Bachand
 Baker
 Beauchamp-Niquet
 (M^{me})
 Bégin (M^{me})
 Berger
 Blaker
 Bloomfield
 Bockstaal
 Bossy
 Breau
 Bujold
 Burghardt
 Bussières
 Caccia
 Campbell (M^{lle})
 (South West Nova)
 Campbell
 (Cardigan)
 Chénier
 Chrétien
 Collenette
 Comtois
 Corbin
 Corriveau
 Côté (M^{me})
 Cousineau
 Cullen

Cyr
 Daudin
 Dawson
 De Bané
 de Corneille
 Demers
 Deniger
 Desmarais
 Dingwall
 Dion
 Dionne
 (Chicoutimi)
 Dionne
 (Northumberland-
 Miramichi)
 Dubois
 Duclos
 Dupras
 Duquet
 Erola (M^{me})
 Ethier
 Evans
 Ferguson
 Fisher
 Flis
 Foster
 Fox
 Frith
 Garant
 Gauthier
 Gendron

Gimaël
 Gingras
 Gourd
 (Argenteuil-Papineau)
 Gourde
 (Lévis)
 Gray
 Guilbault
 Harquail
 Henderson
 Herbert
 Hervieux-Payette
 (M^{me})
 Hopkins
 Hudecki
 Irwin
 Isabelle
 Ittinuar
 Joyal
 Kaplan
 Kelly
 Killens (M^{me})
 Lachance
 Lajoie
 Lalonde
 Lamontagne
 Landers
 Lang
 Laniel
 Lapierre

Lapointe
 (Charlevoix)
 Lapointe
 (Beauce)
 LeBlanc
 Leduc
 Lefebvre
 Loisel
 MacBain
 MacGuigan
 Mackasey
 MacLellan
 Malépart
 Maltais
 Massé
 Masters
 McCauley

Messieurs

Munro
 (Hamilton-Est)
 Nicholson (M^{lle})
 Olivier
 Ostiguy
 Ouellet
 Parent
 Pelletier
 Penner
 Pepin
 Pinard
 Portelance
 Prud'homme
 Regan
 Reid
 (Kenora-Rainy River)
 Roberts

Robinson
 (Etobicoke-Lakeshore)
 Rompkey
 Rooney
 Rossi
 Roy
 Savard
 Schroder
 Smith
 Tardif
 Tessier
 Tousignant
 Turner
 Veillette
 Watson
 Weatherhead
 Whelan
 Yanakis—130.

M. le Président: Je déclare la motion rejetée.

Comme il est 18 h 25, la Chambre s'ajourne à 11 heures demain, en conformité de l'article 2(1) du Règlement.

(A 18 h 25, la séance est levée d'office, en conformité du Règlement.)